



SWEDISH ORPHAN  
INTERNATIONAL AB  
Drottninggatan 98  
SE-111 60 Stockholm  
Sweden

Phone: +46-(0)8 412 98 00  
Fax: +46-(0)8 412 98 99  
VAT: SE 556329562401

**Emergency Service**  
SOS Alarm  
Phone: +46-(0)8 454 21 49

[www.swedishorphan.com](http://www.swedishorphan.com)

July 10, 2008

**Re: New contact information for SWEDISH ORPHAN INTERNATIONAL Japan**

This is to inform you that from 31 July 2008 SWEDISH ORPHAN INTERNATIONAL's activities on the Japanese market will be coordinated from our head office in Stockholm, Sweden. We will do our utmost to continue serving you and your rare disease patients. Likewise we will be hoping to continue and further nurture our relation.

For any questions related to our business and products, I kindly refer you to the below list for contact for the future.

**For Medical Questions, please contact:**

Dr. Peter Myrenfors , Medical Director  
e-mail: [peter.myrenfors@swedishorphan.com](mailto:peter.myrenfors@swedishorphan.com)  
phone: +46 8 412 98 31  
mobile: +46 70 220 69 41

**For Ordering and Logistic related Questions, please contact:**

Mr. Mikael Näslund, Distribution Manager  
e-mail: [mikael.naslund@swedishorphan.com](mailto:mikael.naslund@swedishorphan.com)  
phone: +46 8 412 98 21  
mobile: +46 70 799 57 62

Ms. Helena Nylén, Supply Chain and Production Manager  
e-mail: [helena.nylen@swedishorphan.com](mailto:helena.nylen@swedishorphan.com)  
phone: + 46 8 412 98 22  
mobile: +46 70 819 57 57

We will continue searching for opportunities and possibilities to enter Japan. Currently, we are searching for a partner in Japan and remain optimistic that we will be successful. We will of course keep you informed on any new developments in this case.

I will be grateful for your understanding and look forward to a continuous collaboration.

Yours sincerely  
SWEDISH ORPHAN INTERNATIONAL

Bo Jesper Hansen MD PhD  
President, CEO

Masa Maeda  
Representing Director



SWEDISH ORPHAN  
INTERNATIONAL

SWEDISH ORPHAN  
INTERNATIONAL AB  
Drottninggatan 98  
SE-111 60 Stockholm  
Sweden

Phone: +46-(0)8 412 98 00  
Fax: +46-(0)8 412 98 99  
VAT: SE 556329562401

**Emergency Service**

SOS Alarm  
Phone: +46-(0)8 454 21 49  
www.swedishorphan.com

2008年7月10日

**SWEDISH ORPHAN INTERNATIONAL Japan の新しい連絡先**

2008年7月31日から、スウェーデン・オーファン・インターナショナルの日本市場に関する業務活動は、スウェーデン・ストックホルムの本社が統括することをご案内いたします。私どもは、引き続き関係各位および希少疾病の患者様方に対して、最大限のサポートを続ける所存でございます。従前同様、今後とも弊社に対するご高配を賜りたく宜しくお願い申し上げます。

今後、私どもの業務内容および製品に関してご要望及びお問い合わせ等がございましたら、以下の担当者にご連絡下さいますようお願い申し上げます。

**< 医学関連の問い合わせ >**

Dr. Peter Myrenfors, Medical Director  
e-mail: [peter.myrenfors@swedishorphan.com](mailto:peter.myrenfors@swedishorphan.com)  
phone: +46 8 412 98 31  
mobile: +46 70 220 69 41

**< 注文および物流の問い合わせ >**

Mr. Mikael Näslund, Distribution Manager  
e-mail: [Mikael.naslund@swedishorphan.com](mailto:Mikael.naslund@swedishorphan.com)  
phone: +46 8 412 98 21  
mobile: +46 70 799 57 62

Ms. Helena Nylén, Supply Chain and Production Manager  
e-mail: [helena.nylen@swedishorphan.com](mailto:helena.nylen@swedishorphan.com)  
phone: + 46 8 412 98 22  
mobile: +46 70 819 57 57

私どもは、引き続き日本へ再進出する機会と可能性を探っております。現在、日本における提携パートナーを探しており、成功裏にパートナーを得ることができると推察しております。この件につきましては、今後進展が見られましたら関係各位にお知らせいたす所存でございます。

末筆ながら、関係各位のご理解と今後とも弊社の日本における活動にご高配を賜りますれば幸甚に存じます。

敬具

スウェーデン・オーファン・インターナショナル AB



SWEDISH ORPHAN  
INTERNATIONAL

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Bo".

Bo Jesper Hansen MD PhD  
ボー・ジェスパー・ハンセン  
社長 兼 最高経営責任者

...quality care for the rare disease patients!